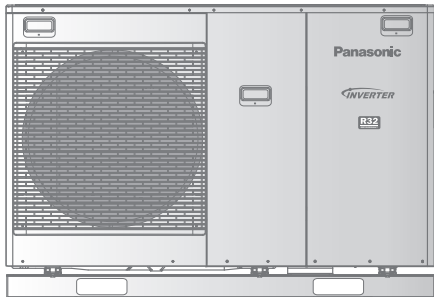


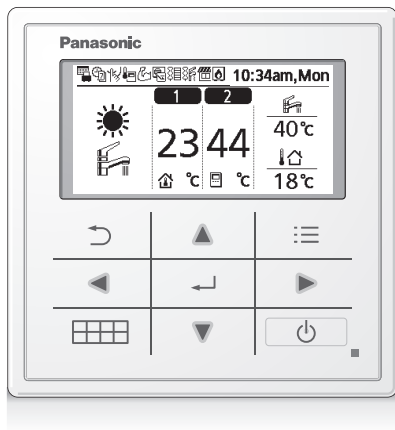
# Panasonic®

## Quick Menu Guide (Mono bloc) Air-to-Water Heatpump



### Model No.

Mono bloc Unit  
WH-MDC05J3E5  
WH-MDC07J3E5  
WH-MDC09J3E5



<b>Quick Menu Guide</b> (Mono bloc) Air-to-Water Heatpump	2-7	English
<b>Hurtig menuvejledning</b> (Monobloc) Luft-til-vand-varmepumpe	8-13	Dansk
<b>Guía del menú rápido</b> Bomba de calor de aire a agua (Mono bloc)	14-19	Español
<b>Guida rapida dei menu</b> Pompa di calore Aria-acqua (Mono bloc)	20-25	Italiano
<b>Handleiding snelmenu</b> (Mono bloc) Air-to-Water Warmtepomp	26-31	Nederlands
<b>Przewodnik po skróconym menu</b> (Monoblok) pompa ciepła powietrze-woda	32-37	Polski
<b>Οδηγός Σύντομου Μενού</b> Αντλία Θερμότητας Αέρος-Νερού (Monoblock)	38-43	Ελληνικά
<b>Průvodce Rychlá nabídka</b> Tepelné čerpadlo vzduch-voda (Monoblok)	44-49	Česky
<b>Guide du menu rapide</b> Pompe à chaleur air-eau (Mono bloc)	50-55	Français
<b>Schnellmenü-Anleitung</b> (Kompaktgerät) Luft/Wasser-Wärmepumpe	56-61	Deutsch
<b>Hızlı Menü Kılavuzu</b> (Monoblok) Hava-Su Isı Pompası	62-67	Türkçe
<b>Snabbmenyguide</b> (Monobloc) Luft-till-Vatten-Värmepump	68-73	Svenska
<b>Hurtigmenyveiledning</b> (Monobloc) Luft-til-vann-varmepumpe	74-79	Norsk
<b>Pikavalikko-opas</b> (Monobloc) Ilmavesilämpöpumppu	80-85	Suomi
<b>Útmutató a gyorsmenühöz</b> (Monoblokk) Levegő-víz hőszivattyú	86-91	Magyar
<b>Hitri vodnik meniju</b> (Monoblok) Toplotna črpalka zrak-voda	92-97	Slovenščina
<b>Vodič za Brzi izbornik</b> (Monoblok) toplinska pumpa zrak-voda	98-103	Hrvatski

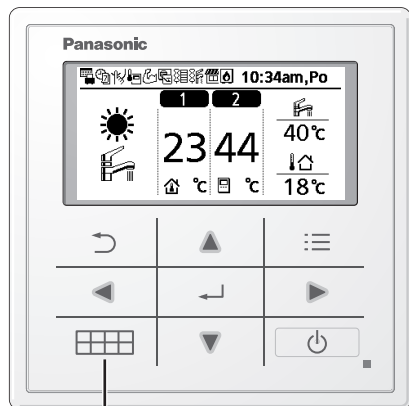


# Před použitím

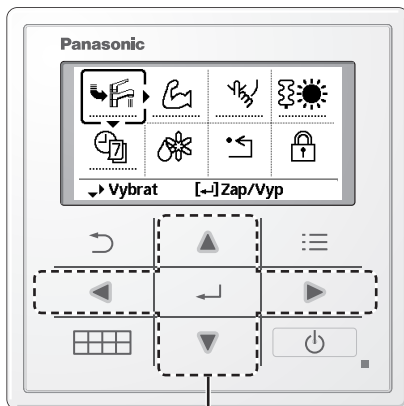
Tento průvodce vysvětluje, jak se používá Rychlá nabídka.  
Před použitím Rychlé nabídky čtěte celý Návod k použití.






## Jak se používá Rychlá nabídka

Po provedení inicializačních nastavení můžete z následujících možností vybrat rychlou nabídku a upravovat nastavení.











① Stiskněte  .



- ② Pomocí     vyberte nabídku.  
③ Rychlá nabídka se vyvolá/skryje stiskem  .

### Rychlá nabídka

- |                                                                                                    |                                                                                                       |                                                                                                 |                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Vynutit TUV     |  Výkonný           |  Tichý režim |  Nucený ohřev |
|  Týdení časovač |  Vynutit odmražení |  Reset chyb  |  Zámek R/C    |

 Vybrat       Zap/Vyp

Vybírejte jednotlivá nastavení a potvrzujte volby podle pokynů zobrazovaných na dolním okraji displeje. (Každá ikona odpovídá jednomu tlačítku.)

Chcete-li se vrátit na hlavní obrazovku,

Stiskněte  nebo  .

# Jak se používá Rychlá nabídka

## Poznámky o ikoně provozu

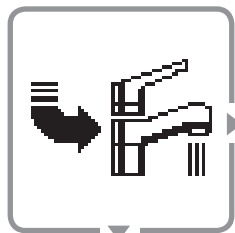
Příklad:



• Ikona provozu udává „.....“ = VYP



• Ikona provozu udává „——“ = ZAP



## Vynutit TUV

Touto ikonou zapnete/vypnete nádrž TUV.

Stiskem  potvrdíte výběr.



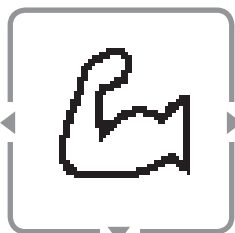
• Vynucení TUV je vypnuto.



• Vynucení TUV je zapnuto.

### ■ Poznámka:

- Vynucení TUV je vypnuto, když je zapnuto Vynucení ohřevu.
- Když je vynucení TUV vypnuto, obnoví se původní provoz a režim.



## Výkonný

Touto ikonou aktivujete zvýšený výkon chlazení/topení.

Stiskem  potvrdíte výběr.

(Výkonný provoz začne přibližně 1 minutu po stisku .)



• Výkonný provoz je vypnut.



• Výkonný provoz bude aktivní 30 minut.



• Výkonný provoz bude aktivní 60 minut.

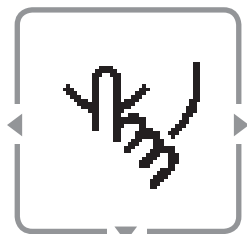


• Výkonný provoz bude aktivní 90 minut.

### ■ Poznámka:

- Výkonný provoz se vypne nastavením VYPNUTÍ.

# Jak se používá Rychlá nabídka

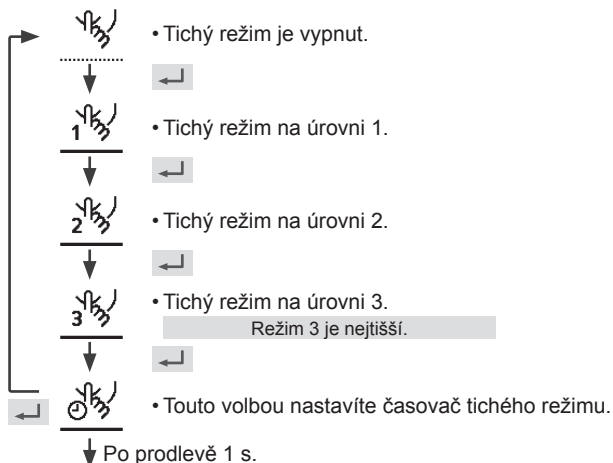


## Tichý režim

Touto ikonou aktivujete tichý provoz.

Stiskem potvrdíte výběr.

(Tichý provoz začne přibližně 1 minutu po stisku .)



Chcete upravit konfiguraci časovače tichého režimu?

Ano Ne

Konfig.	Čas	Úrov.
1	6:00 am	2
2	8:00 pm	1
3	10:00 pm	0

Upravit  
Vymazat

12:00 pm



Nastavený čas se překrývá!

[Zavřít]

Vyberte „Ano“.

• Vyberte „Ano“ stiskem .

Vyberte vzor „1“ až „6“.

Vyberte „Upravit“.

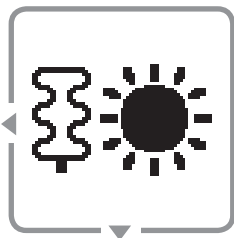
• Pokud vyberete „Vymazat“, bude vymazán nastavený vzor časovače.

Nastavte hodiny a minuty.

Nastavte úroveň tichého provozu.

■ **Poznámka:**


• Pokud se vzor časově překrývá s jiným vzorem, zobrazí se „Nastavený čas se překrývá!“.



## Nucený ohřev

Touto volbou vynutíte topení.

Stiskem  potvrdíte výběr.

(Vynucený ohřev začne přibližně 1 minutu po stisku .)



• Vynucený ohřev je vypnut.



• Vynucený ohřev je zapnut.

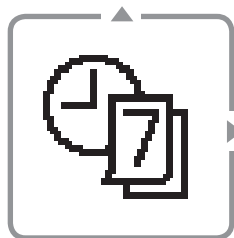
### ■ Poznámka:

- Kdykoliv již probíhá provoz, je nucený ohřev vypnut a zobrazí se hlášení „Blokováno z důvodu provozu jednotky!“.

**Blokováno z důvodu  
provozu jednotky!**

 Zavřít

# Jak se používá Rychlá nabídka



## Týdení časovač

Touto ikonou vymažete (zrušíte) nebo změníte nastavení týdenního časovače.

Stiskem potvrdíte výběr.

• Časovač není ZAPNUT.

• Časovač je nastaven.

Po prodlevě 1 s.

Chcete upravit vzor týdenního časovače?

Ano Ne

Nastavení časovače  
Kopírování časovače

Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So
-	✓	✓	✓	✓	✓	-

Není nastaveno všech 6 vzorů!  
Chcete změnit?

Ano Ne

	Ne	Po	Út	St	Čt	Pá	So
1.							
				12:00am	Zap.	25/20°C	40°C
2.							
				2:00am	Zap.	25/25°C	40°C
3.							
				4:00am	Zap.	30/20°C	40°C

① ② ③ ④ ⑤ ⑥

Vyberte „Ano“.

• Pokud vyberete „Ne“, zobrazí se hlavní obrazovka.

• Nastavení časovače: Volbou Nastavení časovače upravte týdenní časovač.

• Kopírování časovače: Touto volbou zkopírujete nastavení časovače.

[Příklad nastavení časovače]

Stiskem vyberte den nebo dny, které chcete upravit.

Pokud není nastaveno všech 6 vzorů, zobrazí se tato obrazovka.

① Vyberte vzor „1“ až „6“.

② Nastavte hodinu a minutu aktivace časovače.

③ Vyberte ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ časovače.

④ Vyberte provozní režim.



• Vyberte režim stiskem .

⑤ Nastavte teplotu pro zóny 1 a 2 (pokud máte 2zónový systém).

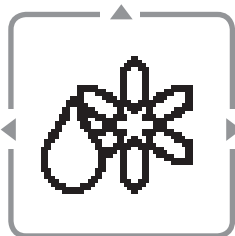
Sobota: Konfig. 1: Nast. tepl.

Zóna1		Zóna2		
Zap.	25 °C	Zap.	25 °C	45 °C

⑥ Nastavte teplotu nádrže.

### ■ Poznámka:

- Časovač je vypnut, když je zapnuto vynucené topení nebo přepnutí topení-chlazení.
- Pokud jste nastavili týdenní časovač 2 zón, musíte tento postup opakovat i pro zónu 2.



### Nastavte odmrazování zamrzlých trubek.

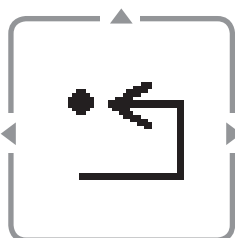
Stiskem potvrdíte výběr.

(Při přijetí režimu se zobrazí následující obrazovka.)

Požadavek akceptován!

Zavřít

## Vynutit odmražení



### Touto volbou obnovíte původní nastavení, pokud došlo k chybě.

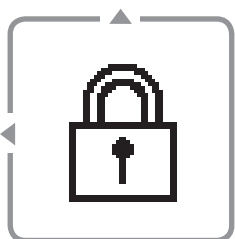
Stiskem potvrdíte výběr.

(Při přijetí režimu se zobrazí následující obrazovka.)

Požadavek akceptován!

Zavřít

## Reset chyb



### Zaškrtnutím tohoto políčka zamknete dálkový ovladač.

Stiskem potvrdíte výběr.

(Při přijetí režimu se zobrazí následující obrazovka.)

Přejete si uzamknout  
dálkový ovladač?

Ano  Ne

**Vyberte „Ano“.**

(Uzamkne se hlavní obrazovka.)

• Pokud vyberete „Ne“, zobrazí se hlavní obrazovka.

## Zámek R/C

### Odemknutí dálkového ovladače

Stiskněte libovolné tlačítko.

(Při přijetí režimu se zobrazí následující obrazovka.)



Zadejte 4 číslice (při zadání správného hesla se obrazovka odemkne).

### Obnovení zapomenutého hesla (na obrazovce VYPNUTÍ)

Tiskněte , a nepřetržitě po dobu 5 sekund.

(Při přijetí režimu se zobrazí následující obrazovka.)



**Vyberte „Reset“.**

1. Heslo je resetováno na 0000  
2. Dálkový ovladač je odemknutý

(Obrazovka se vypne za 3 sekundy.)